

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 42 (1969)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Planen + Bauen

**Ingenieurbüro für  
elektrische Anlagen** SAUBER + GISIN AG Zürich 051 34 80 80

**Ingenieurbüro für  
Elektrotechnik** Bernhard Graf St. Gallen 071 24 04 41  
Chur 081 24 33 48  
Zürich 051 47 05 80

**Elektrische Anlagen für  
Stark- und Schwachstrom** Aktiengesellschaft KUMMLER + MATTER Zürich 051 44 42 40  
Bern 031 23 18 63  
Chur 081 22 09 68

**Elektrische Anlagen für  
Stark- und Schwachstrom** E. Winkler & Cie. Zürich 051 25 86 88  
Kloten 051 84 72 17  
Glattbrugg 051 83 66 47

**Elektrische Schaltanlagen  
Elektrische Raumheizungen** Störi & Co. Wädenswil 051 75 14 33

**Sanitär** Bögli & Co. Zürich 051 34 37 44  
Basel 061 23 98 57

**Planung und Ausführung  
kompletter Personalkantinen** Störi & Co. Wädenswil 051 75 14 33

**Zentralheizung** Bögli & Co. Zürich 051 34 37 44  
Basel 061 23 98 57

**URPHEN  
Industriebodenbelag** URLIT AG Flüelen 044 22 42 24

**Funkgeräte** Aktiengesellschaft KUMMLER + MATTER Zürich 051 44 42 40  
Bern 031 23 18 63  
Chur 081 22 09 68

**Entfeuchtung, Befeuchtung  
Meteorologische Messgeräte** Krüger & Co. Degersheim 071 54 15 44  
Zürich-Oberhasli 051 94 71 95  
Belp 031 81 10 68

**Planung und Bau von  
Elektro-Anlagen** Elektro-Bau AG Aarburg 062 41 42 76

**ELEKTRO-Strahlungs-  
und Speicher-HEIZUNGEN** Star Unity AG Au-Zürich 051 75 04 04



# Funkgeräte

für Telephonie und  
Zeichenübertragung

## Kryptotechnik

im zivilen und militärischen  
Anwendungsbereich



Modernes Richtstrahlsende-/  
Empfangsgerät für Mehrkanal-  
übertragungen im Frequenzband  
6400 bis 8000 MHz

Geringste Leistungsaufnahme  
bei ausschliesslicher  
Verwendung von Halbleitern

Aktiengesellschaft

**BROWN, BOVERI & CIE., 5401 BADEN**

Adressänderungen: Walter Kropf, Ringstrasse, 3361 Aeschi SO